

外国人のための

## 岡山生活情報ハンドブック ベトナム版

# SỔ TAY HƯỚNG DẪN THÔNG TIN CUỘC SỐNG Ở OKAYAMA CHO NGƯỜI NƯỚC NGOÀI (Bản tiếng Việt)

2020 年版

Bản đính chính năm 2020

## はじめに

岡山県に來られる外国人は年々増加し、  
在留外国人數も県人口の約1.5% (約28,160  
人)を占めるまでになっています。

この冊子は、來日されて間もない外国人の  
方々が、安全・快適に岡山での生活を送る  
ための助けになればとの思いから、日常生活  
で必要とされる情報を簡潔にまとめたものです。  
この冊子を通じて外国の皆さんが一日も早く  
岡山での生活に慣れ、さらには岡山県民との  
交流が深まることを期待します。

2020年4月

一般財団法人岡山県国際交流協会

※この冊子に掲載している関係機関は、対応言語と  
して特定の外国語をあげている場合を除き原則と  
して日本語で対応します。お問合わせの際は、  
日本語ができる方に通訳を頼んでください。

※この「岡山生活情報ハンドブック」は、一般財団  
法人岡山県国際交流協会のホームページから  
ダウンロードできます。 <http://www.opief.or.jp/>

## Mở đầu

Người nước ngoài đến tỉnh Okayama đang  
tăng lên hàng năm, số lượng người nước ngoài  
đăng ký lưu trú chiếm gần 1.5% tổng số dân của  
tỉnh (khoảng 28,160 người).

Cuốn sổ tay này sẽ tóm tắt ngắn gọn những  
thông tin cần thiết liên quan đến cuộc sống hàng  
ngày với mục đích giúp đỡ những người nước  
ngoài vừa mới đến có thể sống an toàn và thoải  
mái ở Okayama.

Chúng tôi hy vọng cuốn sổ tay sẽ giúp cho  
người nước ngoài nhanh chóng quen với cuộc  
sống ở Okayama, và sẽ tăng cường giao lưu với  
người dân địa phương.

Tháng 4, 2020

Hiệp hội giao lưu quốc tế tỉnh Okayama

※ Từ những trường hợp có ghi rõ sẽ làm việc  
bằng một ngôn ngữ đặc định nào đó, thì tất cả  
các cơ quan liên quan trong cuốn sách này, về  
nguyên tắc chỉ làm việc bằng tiếng Nhật. Vậy  
nên hãy nhờ ai đó biết tiếng Nhật làm phiên  
dịch khi thực hiện các tư vấn.

※ Cuốn sổ tay thông tin cuộc sống ở tỉnh Okayama  
này có thể download từ trang web của hiệp hội  
giao lưu quốc tế tỉnh Okayama:

